



## G2000 BT WIRELESS HEADSET

### 日本語

#### 製品の紹介

1.7.1サウンド&低遅延/左右イヤホンランプ  
2.前の曲/音量を上げる  
3.電源ボタン/再生&一時停止  
4.音量を下げる/次の曲  
5.インジケータランプ  
6.USB充電ポート  
7.LINEポート  
8.外部マイク

#### 製品データ

製品タイプ	ムービング・コイル・イヤホン	航続時間	≥12時間
スピーカー直径	50MM	トランスミッション距離	10m
スピーカーのインピーダンス	16Ω	作動電圧	3.7V
電池容量	600mAh	充電電圧	≤DC5V
電池タイプ	ポリマリチウム電池	ヘッドセット付属品	G2000 BTヘッドセット/USB充電線/取扱説明書/Line IN接続線/外部マイク
充電時間	3時間		

#### ブルーツゥースヘッドセットに接続する

- 電源を入れる: 電源を切った状態で、電源ボタン(約2S)を長押しすると、「Hell bluetooth mode...」という案内音声が鳴り、Bluetoothイヤホンの電源を入れます。
- ペアリング: 電源を切った状態で、電源ボタンを3S長押しすると、電源を入れます。この時ボタンを放すと、ペアリングモードに入り、青と赤のランプが交互に点滅します。携帯のBluetooth設定に入り、デバイスを検索して手動で接続します。接続に成功すると、青色のランプがゆっくり点滅します。電話ボタンを短く押すだけで、美しい音楽を楽しむことができます。
- 電源を切る: 電源を入れた状態で、電源ボタン(約3S)を長押しすると、「Power off...」という案内音声が鳴って後、電源を切るまで赤色のランプが点灯します。電源を切った後に、赤色のランプが消灯します。
- 音楽を流す場合、一時停止キーを一回短押しして、音楽を一時停止させることができます。もう一回短押しして音楽を流すことで復元できます。
- 7.1&低遅延機能をオンにすると、接続が超低遅延で、音がよりリアルで、ゲームをプレイするときに音を識別して敵の位置をより特定しやすいため、より正確な打撃を実施することができます。
- 外付けマイクの使用: 外付けマイクを挿入して有効にすると、内蔵マイクがオフになります。外付けマイクを抜き出すと内蔵マイクがオンになります。

### 中文

#### 产品介绍

1.7.1音效&低延时/左右耳机灯  
2.上一曲/加音量  
3.开关机按键/播放暂停  
4.减音量/下一曲  
5.状态指示灯  
6.US布充电口  
7.LINE接口  
8.外置麦克风

#### 产品参数

产品类型	动圈耳机	续航时间	≥12小时
喇叭直径	50MM	传输距离	10米无障碍物
喇叭阻抗	16Ω	工作电压	3.7V
电池容量	600mAh	充电电压	≤DC5V
电池类型	聚合物理电池	耳机附件	G2000 BT耳机/USB充电线/说明书/Line IN连接线/外置麦克风
充电时间	3小时		

#### 连接蓝牙耳机

- 开机: 在关机状态下, 长按电源键(2S左右), 发出“Hell bluetooth mode...”提示音, 蓝牙已开机;
- 配对: 在关机状态下, 长按开机键3S后开机, 此时松开按键, 蓝牙进入配对, 蓝红灯交替闪烁; 搜索设置, 手动连接成功时, 蓝灯慢闪。短按电话键一次就可以欣赏美妙的音乐。
- 关机: 在开机状态下, 长按开机键(3S左右), 发出“Power off...”提示声音后进入关机过程, 红灯亮, 直至关机, 红灯灭。
- 在播放音乐的情况下, 短按一次暂停键, 可以暂停音乐, 再短按一次还原播放音乐。
- 7.1&低延时打开时, 连接超低延迟, 声音更真实, 玩游戏辨声定位更能实施精准打击。
- 外置麦克风使用: 插入启用外置麦克风, 内置麦克风关闭, 拔出时内置麦克风开启。

按键	功能	操作	步骤
关机	长按	开机状态下, 长按3秒为关机	
开机配对	长按3秒	关机状态下, 长按3秒开机, 开机后进入回连搜索模式	
播放/暂停	短按	播放音乐状态下, 短按为暂停, 再次短按为播放	
结束通话	短按	在通话过程中, 短按一次为结束当前通话	
拒接来电	长按	当有来电, 如有不想接听电话长按为拒接电话	
电话重拨	双击	任何模式下, 双击为重拨最后一组电话号码	
接听电话	短按	当有来电, 短按为接听电话	
加音	长按	长按为音量递增, 加到最大时会有“滴、滴”提示声	
跳到上一曲	短按	在播放音乐中, 短按为跳到上一曲	
减音	长按	长按为音量递减	
跳到下一曲	短按	在播放音乐中, 短按为跳到下一曲	
7.1音效/低延时, 开光时, 长按2秒	短按7.1音效/低延时, 长按2秒	7.1音效/低延时, 长按2S开关键, (开机默认常亮)	LED 开关灯光

### English

#### Product introduction

1.Sound effect & low latency/left and right lamps  
2.Previous song/Volume up  
3.On/Off Play & Pause  
4.Volume down/Next song  
5.Status indicator  
6.USB port  
7.LINE interface.  
8.External microphone

#### Product parameters

Product type	dynamic earphone	Duration time	≥12hours
Speaker diameter:	50MM	Transmission distance	10 m
Speaker impedance	16Ω	Working voltage	3.7V
Battery capacity	600mAh	Charging voltage	≤DC5V
Battery type	polymer lithium battery	Earphone accessories	G2000 BT earphone/ USB charging cable/Line IN connection cable/ External microphone
Charging time	3 hours		

#### Connect to Bluetooth earphone

- Power on: In power-off mode, long press the power button (for 2s); a prompt tone of “Hell bluetooth mode...” will be heard, meaning the bluetooth is enabled;
- Pairing: In power-off mode, long press the “Start” button for 3s. Loosen the button to start Bluetooth pairing, and the blue and red lamps flicker alternatively; search the settings and the blue lamp flickers slowly when the manual connection is successful. Shortly press the call button to enjoy beautiful songs.
- Power off: In power-on mode, long press the “Start” button (for 3s); the red lamp is on and a prompt tone of “Power off” will be heard, the lamp is off after the earbuds are powered off.
- When playing music, short press pause button to pause music, and short press again to restore music.
- When the 7.1 sound effect and low latency mode is turned on, more authentic sounds can be provided for accurate strikes in games by distinguishing the sounds.
- Usage of external microphone: The internal microphone will be disabled if an external one is plugged, and it will be enabled if the external one is unplugged.

Button	Function	Operation	Step
7.1	Power off	Long press	In power-on mode, press it for 3s to power it off.
	Power on and pairing	Press for 3s	In power-off mode, press it for 3s to power it on and it will start the reconnecting and searching mode.
	Play/Pause	Shortly press	In music playing mode, shortly press it to pause it and do it again to play it.
	Hang up	Shortly press	In calling mode, shortly press it one to hang up.
	Reject	Long press	In case of any incoming call, long press it to reject the phone call.
	Redial	Double click	In any mode, double click to redial the last phone number.
	Answer	Shortly press	In case of any incoming call, shortly press it to answer the phone call.
Volume up	Long press	Long press it to volume up and a prompt tone of “beep” will be heard after the maximum volume is reached.	
Previous song	Shortly press	In music playing mode, shortly press it to play the previous song.	
Volume down	Long press	Long press it to volume down.	
Next song	Shortly press	In music playing mode, shortly press it to play the next song.	
7.1	7.1 sound effect/low latency, LED on/off	Shortly press it for the 7.1 sound effect/low latency and press it for 2s to turn on or off the LED (normally on by default)	Short press it for the 7.1 sound effect/low latency and press it for 2s to turn on or off the LED

### Français

#### Présentation du produit

1.Effet sonore 7.1 & Faible retard / Voyant de casque à gauche et à droite  
2.Morceau précédent / Volume +  
3.Touche d'alimentation / Lecture & suspension  
4.Volume - / Morceau suivant  
5.Voyant d'état  
6.Port de charge USB  
7.Interface LINE  
8.Microphone externe

#### Paramètres du produit

Type du produit	écouteurs à bobine mobile	Endurance	≥12heures
Diamètre du haut-parleur	50MM	Distance de transmission	10 m
Impédance du haut-parleur	16	Tension de fonctionnement	3.7V
Capacité de la batterie	600mAh	Tension de charge	≤DC5V
Type de la batterie	batterie polymère Li	Accessoires d'écouteurs	écouteurs G2000 BT/ câble de charge USB/ manuel d'emploi/ câble/Microphone externe
Temps de charge	3 heures		

#### Connexion d'écouteurs Bluetooth

- Mise sous tension : En état de mise hors tension, veuillez longuement appuyer sur la touche d'alimentation (pour environ 2 secondes), un rappel vocal « Hell bluetooth mode... » sera émis, ce qui signifie que le casque Bluetooth est mis sous tension ;
- Jumelage : En état de mise hors tension, veuillez longuement appuyer sur la touche de démarrage pour environ 3 secondes avant de relâcher cette touche, le casque Bluetooth entrera en mode de jumelage, les voyants bleu et rouge clignotent alternativement ; lors de la recherche et du réglage, et en cas de connexion manuelle réussie, le voyant bleu clignotera lentement. Vous pourrez écouter de la musique magnifique en appuyant brièvement sur la touche d'appel.
- Mise hors tension : En état de mise sous tension, veuillez longuement appuyer sur la touche de démarrage (pour environ 3 secondes), un rappel vocal « Power off... » sera émis, le casque Bluetooth entrera dans le processus de mise hors tension, pendant lequel le voyant rouge sera allumé, et il sera éteint lorsque le casque Bluetooth aura été mis hors tension.
- Au cours de l'émission de la musique, appuyez une fois sur le bouton d'arrêt provisoire, pour mettre en pause la musique, appuyez encore une fois sur ce bouton pour continuer l'émission de la musique.
- Si vous activez Effet sonore 7.1 / Faible retard, le retard de connexion sera extrêmement faible, l'effet sonore sera plus réel, la localisation via l'identification de son sera plus précise pour atteindre la cible aux jeux.
- Utilisation du microphone externe : Le microphone externe sera activé et le microphone intégré sera désactivé si vous connectez le microphone externe au casque, le microphone intégré sera activé si vous déconnectez le microphone externe du casque.

Touche	Fonction	Opération	Étape
7.1	Mise hors tension	Appui long	En état de mise sous tension, appuyer long pour 3 secondes pour réaliser la mise hors tension
	Mise sous tension et jumelage	Appui long pour 3 secondes	En état de mise hors tension, appuyer long pour 3 secondes pour réaliser la mise sous tension, et puis le casque entrera en mode de recherche pour la reconnexion
	Lecture/suspension	Appui bref	Pendant la lecture de la musique, appui bref pour la suspension, appui bref encore une fois pour la lecture
	Mise fin à l'appel	Appui bref	Au cours de l'appel, appui bref une fois pour mettre fin à l'appel courant
	Refus de l'appel	Appui long	En cas d'entrée d'un appel, appui long pour refuser un appel indésirable
	Recomposer	Double clic	Dans quelque mode que ce soit, double clic pour recomposer le dernier numéro de téléphone
	Réponse à l'appel	Appui bref	En cas d'entrée d'un appel, appui bref pour répondre à l'appel
Volume +		Appui long	Appui long pour augmenter le volume, un rappel vocal « Di Di » sera émis si le casque atteint le volume maximal
		Appui bref	Pendant la lecture de la musique, appui bref pour sauter au morceau précédent
Volume -		Appui long	Appui long pour réduire le volume
		Appui bref	Pendant la lecture de la musique, appui bref pour sauter au morceau suivant
7.1	Effet sonore 7.1 / Faible retard	Appui bref, allumer et éteindre la lumière : appui long pour 2 secondes, (la lumière reste allumée par défaut après la mise sous tension du casque)	Effet sonore 7.1 / Faible retard: appui bref, allumer et éteindre la lumière : appui long pour 2 secondes, (la lumière reste allumée par défaut après la mise sous tension du casque)

## РУССКИЙ ЯЗЫК

### О продукции

1.7.1 Звуковой эффект / низкая задержка времени, свет левой и правой гарнитуры	5.Индикаторная лампа состояния
2.Предыдущая песня/увеличение громкости	6.USB зарядный порт
3.Кнопка включения и выключения/пауза передачи	7.LINE интерфейс
4.Уменьшение громкости/следующая песня	8.Внешний микрофон

### Спецификации продукции

Тип продукции	динамические наушники	Время автономной работы	12 часов
Диаметр динамиков	50 мм	Расстояние передачи	10 м без помех
Сопротивление динамиков	16Ω	Рабочее напряжение	3.7V
Объем аккумулятора	600mAh	Напряжение при подзарядке	≤ПРЯМОЙ ТОК 5В
Вид аккумулятора	полимерная батарея	наушники G2000 BT/зарядное устройство USB/руководство по эксплуатации/провод для соединения Line IN/Внешний микрофон	
Время подзарядки	3 часа	Приложение к наушникам	

### Соединение Bluetooth-наушников

- Включение: в состоянии выключения длительно нажмите на кнопку электропитания (около 2 секунд), и прозвучит звуковой сигнал «Hell bluetooth mode...», и Bluetooth будет включен;
- Сопряжение: в состоянии выключения длительно нажмите на кнопку электропитания на 3 секунды для включения, а затем отпустите кнопку, и Bluetooth входит в сопряжение, и синяя и красная индикаторная лампа поочередно мигают; Во время поиска настройки и ручное соединение успешно выполняется, синяя индикаторная лампа медленно мигает. Просто нажмите кнопку телефона один раз, то вы можете насладиться прекрасной музыкой.
- Выключение: в состоянии включения длительно нажмите на кнопку включения (около 3 секунд), и прозвучит звуковой сигнал «Power off...», и войдет в процесс выключения, и красная индикаторная лампа будет гореть, пока он не будет выключен и красная индикаторная лампа гаснет.
- В состоянии проигрывания музыки короткое нажатие кнопки паузы пристановит музыку, повторное короткое нажатие снова запустит проигрывание музыки.
- 5.7.1 & Когда низкая задержка времени включена, и соединяет сверхнизкую задержку времени, и звук будет более реальным, и во время игр позиционирование по звуку может быть более точным.
- Использование внешнего микрофона: вставьте и используйте внешний микрофон, чтобы выключить встроенный микрофон, и когда вытащили его, встроенный микрофон включается.

Кнопка	Функция	Операция	Шаг
7.1	Выключение	Длительное нажатие	В состоянии включения длительно нажмите на 3 секунды для выключения
	Сопряжение во время включения	Длительное нажатие на 3 секунды	В состоянии выключения длительно нажмите на 3 секунды для включения, чтобы после включения войдите в режим поиска цели с обратной связью
	Передача/пауза	Короткое нажатие	В состоянии воспроизведения музыки коротко нажмите для паузы, коротко нажмите еще раз для передачи
	Окончание разговора	Короткое нажатие	Во время разговора коротко нажмите один раз, чтобы окончить текущий разговор
	Отключение номера	Длительное нажатие	Когда входит звонок, если вы не хотите отвечать на этот звонок, нажмите длительно, чтобы отклонить звонок
	Перезвонить	Двойное нажатие	При любом режиме дважды нажмите, чтобы повторно набрать последний номер телефона
	Ответ на звонок	Короткое нажатие	Когда есть входящий звонок, коротко нажмите, чтобы ответить на звонок
	Увеличение громкости	Длительное нажатие	Нажмите длительно, чтобы увеличить громкость, когда громкость достигнет максимума, появится подсказка «ди, ди».
	Предыдущая песня	Короткое нажатие	Во время передачи музыки коротко нажмите, чтобы перейти к предыдущей песне
	Уменьшение громкости	Длительное нажатие	Нажмите длительно, чтобы уменьшить громкость
	Следующая песня	Короткое нажатие	Во время передачи музыки коротко нажмите, чтобы перейти к следующей песне
7.1	7.1 Звуковой эффект / низкая задержка времени, светоизлучающий переключатель	Короткое нажатие на 7.1 звуковой эффект / низкая задержка времени, длительное нажатие на 2 секунды, чтобы включать и выключать свет, (при включении по умолчанию всегда горит)	Короткое нажатие на 7.1 звуковой эффект / низкая задержка времени, длительное нажатие на 2 секунды, чтобы включать и выключать свет, (при включении по умолчанию всегда горит)

## Deutsch

### Produktbeschreibung

1.7.1 Soundeffekt & Niedrige Latenz / Linke und rechte Kopfhörer-Anzeigeleuchte	5.Betriebsanzeige
2.Vorheriger Musiktitel/ Lautstärke erhöhen	6.USB-Ladeanschluss
3.Netztaste/Anhalten	7.LINE-Schnittstelle
4.Lautstärke reduzieren/Nächster Titel	8.Externes Mikrofon

### Produktparameter

Produkttyp	Kopfhörer mit Schwingspulen	Ausdauer	≥12 Stunden
Lautsprecherdurchmesser	50mm	Übertragungsreichweite	10 M
Lautsprecherwiderstand	16Ω	Betriebsspannung	3,7 V
Akku-Kapazität	600mAh	Ladespannung	sDC5V
Akku-Typ	Lithium-Polymer	Kopfhörerzubehör	G2000BT Kopfhörer / USB-Ladekabel / Anweisung / Line IN-Anschlusskabel / Externes Mikrofon
Ladezeit	3 Stunden		

### Verbindung mit dem Bluetooth-Kopfhörer

- Einschalten: Halten Sie im ausgeschalteten Zustand den Netzschalter (ca. 2 Sekunden) lang gedrückt. Die Eingabeaufforderung „Hell Bluetooth Mode ...“ ertönt, ist das Bluetooth schon eingeschaltet.
- Kopplung: Halten Sie im ausgeschalteten Zustand den Netzschalter 3 Sekunden lang gedrückt, um das Gerät einzuschalten. Lassen Sie dann die Taste los, das Bluetooth wechselt in den Kopplungsmodus und die blauen und roten Anzeigeleuchten blinken abwechselnd; suchen Sie nach dem Gerätamen und wenn die manuelle Verbindung erfolgreich ist, blinkt die blaue Anzeigeleuchte langsam. Drücken Sie einfach einmal die Telefonfunktion, um die wundervolle Musik zu genießen.
- Ausschalten: Halten Sie im eingeschalteten Zustand den Netzschalter (ca. 3 Sekunden) lang gedrückt. Wenn die Sprachanzeige „Power off...“ ertönt, beginnt sich das Gerät auszuschalten und die rote Anzeigeleuchte leuchtet auf, bis es ausgeschaltet wird.
- Bei der Musikwiedergabe drücken Sie mal kurz die Pausentaste, damit können Sie die Musikwiedergabe unterbrechen, und mit einem Drücken nochmals wird die Musik weiter wiedergegeben.
- 5.7.1 & Wenn die Niedrige-Latzen-Funktion aktiviert ist, weist die Verbindung eine super niedrige Latenz auf, der Sound ist realistischer und durch die Sound-Identifizierung und -Positionierung kann der Nutzer beim Computerspielen präzise Angriffe ausführen.
- Verwendung eines externen Mikrofons: Schließen Sie das externe Mikrofon an, um es zu aktivieren, und das eingebaute Mikrofon wird dann ausgeschaltet. Es schaltet sich erneut ein, wenn das externe Mikrofon getrennt wird.

Taste	Funktion	Bedienung	Schritt
7.1	Ausschalten	Lang drücken	Halten Sie im eingeschalteten Zustand den Netzschalter für 3S lang gedrückt, um das Gerät auszuschalten
	Sofortige Kopplung nach Einschalten	lang drücken für 3 Sekunden	Halten Sie im ausgeschalteten Zustand den Netzschalter 3 Sekunden lang gedrückt, um das Gerät einzuschalten. Nach Einschalten wird eine Verbindung mit dem zuletzt gekoppelten Gerät erneut hergestellt
	Abspielen/Anhalten	Kurz drücken	Drücken Sie die Taste während der Musikwiedergabe kurz, um die Wiedergabe anzuhalten, und drücken Sie die Taste erneut kurz, um die Wiedergabe zu starten
	Anruf beenden	Kurz drücken	Drücken Sie während eines Anrufs einmal kurz, um den aktuellen Anrufl zu beenden
	Anruf ablehnen:	Lang drücken	Wenn Sie einen eingehenden Anruf ablehnen möchten, halten Sie die Taste lang gedrückt, um ihn abzulehnen
	Letzte Telefonnummer erneut wählen	Doppelt drücken	Drücken Sie die Taste in einem beliebigen Modus doppelt, um die letzte Telefonnummer erneut zu wählen
	Anruf entgegennehmen	Kurz drücken	Wenn ein Anruf eingeht, drücken Sie die Taste kurz, um den Anrufl anzunehmen
	Lautstärke erhöhen	Lang drücken	Halten Sie die Taste lang gedrückt, um die Lautstärke zu erhöhen. Wenn das Maximum erreicht ist, wird ein Piepton ertönen
	Zum vorherigen Musiktitel wechseln	Kurz drücken	Drücken Sie die Taste während der Musikwiedergabe kurz, um zum vorherigen Musiktitel zu wechseln
	Lautstärke reduzieren	Lang drücken	Halten Sie die Taste lang gedrückt, um die Lautstärke zu reduzieren.
7.1	Zum nächsten Musiktitel wechseln	Kurz drücken	Drücken Sie die Taste während der Musikwiedergabe kurz, um zum nächsten Musiktitel zu wechseln
	7.1 Soundeffekte/Niedrige Latenz, LED-Lampe ein-/ausschalten	Kurz drücken 7.1 Soundeffekte/Niedrige Latenz, lang drücken für 2S, LED-Lampe ein-/ausschalten	Kurz drücken 7.1 Soundeffekt/Niedrige Latenz, lang drücken für 2S, LED-Lampe ein-/ausschalten (die Lampe leuchtet standardmäßig ständig).

## L'italiano

### Introduzione al prodotto

1.Effetto sonoro 7.1 & bassa latenza/spie delle cuffie sinistra e destra	5.Spettacolo luminoso di stato
2.Traccia precedente/Aumento del volume	6.Porta di ricarica USB
3.Tasto di Accensione/Riproduzione/Pausa	7.Ports LINE
4.Abbassamento del volume/braccia successiva	8.Microfono esterno

### Parametri del prodotto

Tipo di prodotto	auricolare a bobina mobile	Durata della batteria	≥12 ore
Diametro altoparlante	50mm	Distanza di trasmissione	10 M
Impedenza di altoparlante	16Ω	Tensione di funzionamento	3.7 V
Capacità della batteria	600mAh	Tensione di carica	≤DC5V
Tipo di batteria	batteria ai polimeri di litio	accessori di auricolare	auricolare G2000 BT / cavo di ricarica USB / libretto di istruzioni / cavo di collegamento Line IN / Microfono esterno
Tempo di ricarica	3 ore		

### Collegare l'auricolare Bluetooth

- Accensione: Con le cuffie spente, premere a lungo il tasto di accensione (circa 2 secondi), quindi si sente il massaggio vocale "Hell bluetooth mode...", indicando che il Bluetooth è attivato;
- Accoppiamento: Con le cuffie spente, accendere tenendo premuto il tasto di accensione per 3 secondi, poi rilasciare il tasto e le cuffie Bluetooth entrano in modalità di accoppiamento, la spia luminosa lampeggi in rosso e blu alternativamente; cercare il nome Bluetooth per eseguire la connessione, dopo che le cuffie sono connesse manualmente con successo, la spia lampeggi in blu lentamente. Per ascoltare la musica meravigliosa, basta premere una volta il tasto di chiamata.
- Spegnimento: Con le cuffie accese, premere a lungo il tasto di accensione (circa 3 secondi), poi si sente il massaggio vocale "Power off...", che indica che le cuffie iniziano a spegnersi, la spia si illumina di rosso e poi si spegne dopo che le cuffie sono spente.
- Nel caso della trasmissione di musica, premere brevemente il pulsante di pausa, una volta, si può fare una pausa della musica, quindi premere brevemente una volta per ripristinare la trasmissione di musica.
- Con l'effetto sonoro 7.1 & la bassa latenza attivate, le cuffie presentano una latenza ultra bassa durante la connessione e offrono un suono più reale, consente di localizzare identificando il suono durante i giochi per colpi più precisi.
- Utilizzo del microfono esterno: Inserire il microfono esterno per utilizzarlo e il microfono interno si disattiva, il microfono interno è attivato quando il microfono esterno viene estratto.

Tasto	Funzione	Operazione	Descrizione dei Passaggi
7.1</			